

2023.8.18 Ĉeĥio チェコ

Saluton sinjoro Jasuo.

En Prago ne okazis koncertoj de rusa opera kantistino (ŝi estas sur restriкта listo, ĉar oni vidís ŝin inter personoj proksimaj al rusa diktátoro, kaj ŝi partoprenis en liaj festadoj. Sed kiam temas pri koncertoj, ŝi asertas, ke ŝi ne subtenas militon. Do kiam ŝi mensogas? Ĉu dum festado kun diktátoro, ĉu kiam oni nuligas ŝiajn koncertojn. Sama afero okazis kun du rusaj sportistinoj. Oni ne permesis al ili partopreni en tenisaj konkursoj, ĉar ambaŭ knabinoj estis videblaj dum festadoj, inter subtenantoj de milito. Ili venis sub neutrala flago, do ili ankaŭ mensogas. Aperis informoj, ke iuj rusaj sportistinoj eĉ ŝanĝis siajn nomojn kaj registriĝis en Sirie por partopreni en konkursoj, ankaŭ ili mensogas.

Du rusaj bombardero-aviadiloj aperis en internacia aerspaco. Ilin forpelis rapid'aviadiloj el Britio, Holando, Danio.

Rusa milit'ŝipo pafis al turka ŝarĝŝipo, kiu navigis proksime de ukraina bordó. RF intencas deteni maldemokratian reĝimon en Niger.

Apud okupita Melitopol ĉe rusaj pozicioj funkcias tri veturantaj bruligiloj (pór kadavroj).

Finlando kaj Ĉeĥio konsentis kun Usono pri plifortigo de defend'sistemoj. Ĉeĥio ricevis modernajn helikopterojn, anstataŭ tiuj, kiuj sendis al Ukrainio.

Germanio sendis al Ukrainio du sistemojn kontraŭ aeratakoj.

Estis gibridaj atakoj al Dnipro, Odeso, Lviv, Herson, Zaporizja. Estis detruitaj multetagĝj loĝdomoj, infanĝardeno, supermerkato, granda sport'komplekso.

Se iu pensas, ke rusoj rajtas partopreni en internaciaj sportaj konkursoj, venu kaj rigardu al tiu ruinado!

Latvio aktivigis siajn defend'sistemojn pro troa aktiveco de belarusa flanko. Estis en lasta tempo pli ol cent provoj trapasi limon.

En Pollando oni festis tagon de armeo. Eĉ se festado estis en granda stilo, estis sentebla iu streĉo. Pola prezidento aspektis iom laca kaj trista. El ĉiuj landoj de NATA Pollando pli aktive prifortigas armeon.

Germanio arestis rusan spionon. Britio arestis du bulgarajn civitanojn suspektindajn en spionado pór RF.

Usono donas 24 miliardojn de dolaroj por subteno de Ukrainio.

Rusa rublo denové "forfalis", unu dolaro=cent rubloj.

En Prago estis grandega pluvego, pluva akvo inundis Nacian teatron, kaj ĉeĥan fervoj stacion. Jen tiuj informoj de pasinta semajno.

Olga

こんにちは、ヤスオさん。

プラハでは、ロシアのオペラ歌手によるコンサートはなかった（彼女はロシアの独裁者に近い人々の間で見られ、彼の祝賀会に参加したため、制限リストに載っている。しかし、コンサートに関しては、彼女は「戦争を支持しません」と主張している）では、彼女はいつ嘘をつきますか？それは独裁者と祝賀会をしているときでしょうか、それともコンサートが中止になったときでしょうか。同じことがロシアのスポーツウーマン2人にも起こりました。2人の少女は見られていたため、テニスの大会に参加することは許されませんでした。彼女らは中立国旗の下で活動してきたので、彼らも嘘をついています。一部のロシアのスポーツウーマンが競技会に参加するために名前を変えてシリアに登録したという報告もありますが、彼らも嘘をついています。

ロシアの爆撃機2機が国際空域に現れた。彼らはイギリス、オランダ、デンマークからの高速飛行機で追い払われた。ロシアの軍艦がウクライナ沿岸付近を航行していたトルコの貨物船に向けて発砲した。RFはニジェールの非民主的政権を阻止するつもりだ。占領下のメリトポリの隣では、ロシアの陣地で3台の移動式焼却炉（死体処理施設）が稼働している。フィンランドとチェコ共和国は防衛システムの強化について米国と合意した。チェコ共和国は、ウクライナに送られたヘリコプターの代わりに、最新のヘリコプターを受け取りました。ドイツはウクライナに2基の対空システムを派遣した。

ドニプロ、オデッサ、リヴィウ、ヘルソン、ザポリージャでもハイブリッド攻撃が行われた。高層住宅、幼稚園、スーパーマーケット、大規模なスポーツ施設が破壊されました。ロシア人には国際的なスポーツ大会に参加する権利があると考える人がいるなら、その破壊を見に来てください！

ベラルーシ側の過剰な活動により、ラトビアは防衛システムを作動させた。最近では100件以上の国境越えの試みがあった。ポーランドでは軍隊の日を祝いました。たとえ祝賀会が盛大に行われたとしても、多少の緊張は明白でした。ポーランドの大統領は少し疲れていて、悲しそうでした。NATO加盟国の中で、ポーランドはより積極的に軍の強化を行っている。ドイツはロシアのスパイを逮捕した。英国はロシア連邦のスパイ容疑でブルガリア人2人を逮捕した。米国はウクライナ支援に240億ドルを拠出。ロシアルーブルは再び「下落」し、1ドル=100ルーブルとなった。プラハでは大暴風雨が発生し、雨水が国立劇場やチェコの駅に浸水した。先週の情報です。オルガ

- [朝日新聞デジタル](#)
- **記事**

反骨の記録 島崎敏一 特高監視のなか 世界 30 カ国と文通

中村尚徳 2023 年 8 月 20 日 11 時 00 分



島崎敏一の日記。一部はエスペラントで書かれていた
=2023 年 6 月 20 日午前 11 時 31 分、前橋市大利根町 2 丁目、中村尚徳撮影



- 約 30 カ国の文通相手から届いた絵はがきと封書、計 293 通が本箱に眠っていた。宛先は群馬県藤岡市の生絹買継商、島崎敏一（1913～46）。1929 年から 40 年にかけて国際郵便を、長男の妙一さん（81）が保管してきた。
島崎は敗戦直後、出征先の中国で発病し、復員 3 カ月後に命を落とした。4 歳だった妙一さんに父親の記憶はほとんどない。「父が何を考え、どんなやりとりをして

いたのか知りたい」

すべて世界共通語「エスペラント」で書かれていた。数年前、前橋市に住む作家で元世界エスペラント協会理事の堀泰雄さん（81）に翻訳を頼んだ。

エスペラントはポーランドのユダヤ系眼科医、ルドヴィコ・ザメンホフが考案した。ユダヤ系への差別・偏見や民族間の争いが絶えない状況に「どの民族の言語でもない易しい言葉があれば、互いに理解し合える」との思いを込めた。

堀さんが昨秋出版した「1930年代を生きたエスペランチストたち」によると、島崎は15歳からエスペラントを学び、文通相手は関連機関誌の文通希望紹介欄から探したらしい。

ドイツからの手紙には、国会議事堂放火事件（33年2月）や言論弾圧などナチスが独裁を強めていく様子が書かれ、「ソ連、中国への戦争を阻止しよう」という呼びかけもあった。内戦下のスペインからの手紙では、満州事変（31～33年）の理由を尋ねられた。

フランス人の手紙には「日本とアメリカの戦争が心配」（32年）とあった。米国からの手紙には「東洋の恐ろしい状況をどう思うか。殺し合いの結果、貧乏人はますます貧乏に、金持ちはますます金持ちになる」（37年）とあった。

次第にきな臭くなっていく国際情勢が文面から伝わってくる。満州国建国などで日本が国際的な孤立の道を進むのに反し、島崎は新たな文通相手を世界に求めた。情報を交換し、連帯しようと文をつづったのか。

反戦活動をしたわけではないが、堀さんは「多くの人と文通を続けるには時間も金もかかる。そこには様々な国の人と交流し、平和な世界をつくるべきだとの思想が脈々と流れていたのでしょう」と語る。

島崎がウクライナの鉱山労働者に送った手紙の内容が、現地の機関誌で紹介されたことを知らせる手紙もあった。島崎は「日本の帝国主義者は満州への侵略をやめず、ますます残酷に無防備な中国を攻撃しています」と書いていた。

平和の願いや戦争への嫌悪は日記にも表れている。

「戦争はすべてのものを破壊し、すべてのものを改造す」「血税を要求するからには国民の安らかき生活を保障してくれ。見ろ。軍人幹部の家族たちの豪華な生活ぶりを」

平和や国際協調を願うエスペラントは戦争遂行に不都合だった。ナチスはエスペラント雑誌などを禁止し、島崎のドイツ人との文通は34年が最後になる。ソ連のスターリンも、エスペランチストをシベリア送りや銃殺など粛清の対象にした、という。

島崎も特別高等警察に監視された。特高課刑事の訪問を受けたことや手紙を翻訳して提出するよう命じられたことを日記に記し、不快感を示している。島崎は検挙を免れたが、山形県ではエスペラントなどの言語研究者が治安維持法違反で逮捕された。

国際文通は戦火にのみ込まれた。堀さんは「戦争で郵便が滞った物理的な事情も加わった」とみる。そして「日本のエスペラント運動も、中国侵略を『八紘一宇（はっこういちう）』（世界を一つの家とする意）で正当化するようになってくる」。島崎が文通をやめた翌年、日本は米英との戦争に突入した。

（中村尚徳）

Ĵurnalo Asahi, Cifereca artikolo

ŜIMAZAKI Toŝikazu Korespondadis kun 40 eksterlandanoj en la 1930-aj jaroj



Taglibroj de Ŝimazaki Toŝikazu skribitaj en Esperanto aŭ en la japana lingvo.



Dekstre Ŝimazaki Taekazu, filo de Toŝikazu, kaj maldekstre Hori Jasuo

En la libroŝranko dormis entute 293 poŝtkartoj kaj leteroj de korespondantoj el ĉirkaŭ 40 landoj. La ricevinto estis Ŝimazaki Toŝikazu (1913-46), krudsilkaja komercisto en la urbo Fuĵioka, Gunma. Lia filo Taekazu (81) konservis liajn korespondaĵojn ekde 1929 ĝis 1940.

Tuj post la japana malvenko, Ŝimazaki Toŝikazu malsaniĝis en Ĉinio, kie li servis kiel soldato en la milito inter Japanio kaj Ĉinio, kaj mortis tri monatojn post sia malmobilizado. Taekazu, kiu estis kvar-jara tiutempe, havas nur malmulte da memoro pri sia patro. "Mi volas scii, kion mia patro pensis kaj kiajn interŝanĝojn kun eskterlandanoj per Esperanto li faris." Ĉiuj leteroj estis skribitaj en la universala lingvo "Esperanto". Antaŭ kelkaj jaroj li renkontis s-ron Hori Jasuo, 81-jaran, verkiston loĝantan en la urbo Maebaŝi, Gunma kaj iama estrarano de UEA, kaj petis de li tradukon de la lereroj.

Esperanto estis kreita de pola juda okulkuracisto Ludoviko Zamenhof. Kiam li pasigis siajn junajn tagojn en sia urbo en Vjalistoko, Pollando, ekzistis fortaj diskriminacio kaj antaŭjuĝo kontraŭ judoj kaj ofte okazis konfliktoj inter etnoj. La knabo Zamenhof ekpensis, "Se ekzistos facila, neŭtrala lingvo por ĉiuj, homoj de diversaj etnoj povos kompreni unu la alian kaj povos vivi paco inter si."

Laŭ la libro "Esperantistoj, kiuj vivis en la 1930-aj jaroj" temanta pri Ŝimazaki Toŝikazu, verkita de s-ro Hori en la pasinta aŭtuno, Ŝimazaki eklernis Esperanton en la aĝo de 15 jaroj, kaj li trovis korespondantojn el la koresponda rubriko de Esperanto-gazetoj. La letero el Germanio priskribis, kiel la nazioj plifortigis sian diktatorecon, kiel ekzemple la brulatako kontraŭ la parlamentejo (februaro 1933). Alia germano skribis, « Ni malhelpu okzigon de la milito inter Sovetunio kontraŭ Ĉinio ». En letero el Hispanio dum la hispana interna milito esperantisto demandis Ŝimazaki pri la kialo de la Manĉura Okazaĵo (1931-1933). Franca letero diris: "Mi maltrankviliĝas pri la ebla milito inter Japanio kaj Usono" (1932). Letero el Usono diris: "Kion vi opinias pri la terura situacio en la Oriento? Rezulte de la intermortigoj, malriĉuloj fariĝos pli malriĉaj kaj riĉuloj pli riĉiĝos" (1937).

La teteloj montras la iom post iom plimalboniĝantan internacian situacion. Male al la fondiĝo de japana pupŝtato Manĉukuo en Ĉinio kaj izoliĝo de Japanio en la mondo Ŝimazaki trovis pli da novaj korespondantoj en la mondo. Ĉu li sendadis leterojn por interŝanĝi informojn kaj nutri solidarecon? S-ro Hori diras, « Li ne okupiĝis pri kontraŭmilitaj agadoj, sed necesas tempo kaj mono por daŭre korespondi kun multaj homoj. Malgraŭ tio Ŝimazaki ne ĉesis korespondadi. En lia koro certe estis ideo kontraŭ milito ».

Estis ankaŭ letero informante nin, ke la enhavo de la letero, kiun Ŝimazaki sendis al la ukrainaj ministroj aperis en loka ukraina ĵurnalo. En ĝi Ŝimazaki skribis, "Japanaj imperiistoj daŭre invadas Manĉurion kaj atakas sendefendajn ĉinojn pli kaj pli brutale."

Liaj deziro al paco kaj malamo al milito ankaŭ estas skribitaj en lia taglibro. « Milito detruas ĉion kaj malbonigas ĉion. » « Se la registaro postulas severan imposton de la popoloj, ĝi garantiu trankvilan vivon. » « Vidu, kiel lukse la familioj de altrangaj militistoj vivas! »

Esperanto, kiu deziras pacon kaj internacian kunlaboron, estis maloportuna por la militemaj registaroj. La nazioj malpermesis Esperanto-movadon, kaj 1934 estis la lasta jaro, kiam Ŝimazaki korespondis kun germanoj. Ankaŭ Stalin de Sovetunio subpremis la esperantistojn, mortigante ilin aŭ sendante ilin al Siberio.

Ankaŭ Ŝimazaki estis suspektita de la speciala polico. Li esprimas sian malkontenton, skribante en sia taglibro, ke li estis vizitita de policianoj kaj ke li estis ordonita traduki la senditajn leterojn. Ŝimazaki eskapis de aresto, sed en la gubernio Jamagata polico arestis junan esperantiston pro malobservo de la Leĝo pri Paco-Konservado.

Internacia korespondado estis englutita en la flamojn de militoj. Fariĝis pli kaj malfacile sendi leterojn al eksterlando pro la milito, kaj tio finigis al Ŝimazaki pli da korespondado. Ankaŭ la japana Esperanto-movado mem komencis subteni la japanan invadan militon kontraŭ Ĉinio. Unu jaron post kiam Ŝimazaki finis sian korespondadon, Japanio eniris militon kun Usono kaj Britio.

(Naonori Nakamura)

KONSEKVO DE LA MILITO EN MEDIO

Jen freŝa novaĵo okazanta ĉe nia urbeto Kiwanĵa, kie instaligis la paca komuneco nomumita "EAST AFRICA COMMUNITY":

Novaĵo de kiwanĵa: Monavidaj malfidelaj virinoj kaj senlaboraj junulinoj ne sukcesas regi sin kaj delogiĝas rapide; en kvartalo de nia loĝloko. La fremduloj (EAC) tre ŝatas kongajn virinojn. Paginte al ili kaj ili aldonas: el tiu mono ne forgesu konservi iom por la ĉerko. Baldaŭ multaj ekmortos pro aidoso!

EAC: East Africa Community, kiu estas inter konga armeo kaj Ribeluloj de M23. Tiu komuneco venis por starigi pacon en niaj teritorioj (Rutshuru., Nyiragongo kaj parton de Masisi) okupitaj de Ribeluloj de M23. Bedaŭrinde tiu ĉi ne sekvas sian veran celon. Ili kuras malantaŭ la jupojn de virinoj kaj junulinoj.

Kiu liberigos nin? Kiaj difektiĝadoj en tiu falsa mondo! Sebuhoru

環境における戦争の結果

これは私たちの小さな町キワンジャで起こった最近のニュースです。そこでは「東アフリカコミュニティ」という名前の平和なコミュニティが設立されています。

kiwanja からのニュース: お金に飢えた不貞な女性や失業中の若い女性は、自分をコントロールできず、私たちの居住地の近所ですぐに誘惑されてしまいます。東アフリカコミュニティの外国人はコンゴ人女性が大好きです。お金を支払った後、彼らはこう付け加えます。そのお金の一部を棺のために貯めておくことを忘れないでください。間もなく多くの人がエイズで亡くなり始めるでしょう。

東アフリカコミュニティ。これはコンゴ軍と M23 反乱軍の間にある。そのコミュニティは、M23 の反乱軍によって占領された私たちの領土（ルチュル、ニーラゴンゴ、マシシの一部）に平和を確立するためにやって来ました。残念ながら、これはその真の目的には到達しないでしょう。彼らは女性や若い女性のスカートの後ろを追いかけています。

誰が私たちを解放してくれるのでしょうか？ その偽りの世界で何が台無しになるのか！ セブホロ